Uradni list
Evropske unije

SL
Serija C

C/2024/4488

11.7.2024

Posodobitev seznama dovoljenj za prebivanje iz člena 2(16) Uredbe (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta o Zakoniku Unije o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah) [1]

(C/2024/4488)

Objava seznama dovoljenj za prebivanje iz člena 2(16) Uredbe (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o Zakoniku Unije o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah) [2], temelji na informacijah, ki jih Komisiji sporočijo države članice v skladu s členom 39 Zakonika o schengenskih mejah.

Poleg objave v *Uradnem listu Evropske unije* je na voljo redna posodobitev na spletišču Generalnega direktorata za migracije in notranje zadeve.

SEZNAM DOVOLJENJ ZA PREBIVANJE, KI JIH IZDAJO DRŽAVE ČLANICE

AUSTRIA

Zamenjava seznama, objavljenega v UL C, C/2023/1609, 22.12.2023.

Dovoljenja za prebivanje v skladu s členom 2(16)(a) Zakonika o schengenskih mejah:

I. Dovoljenja za prebivanje, izdana v skladu z enotno obliko, določeno z Uredbo Sveta (ES) št. 1030/2002

— Dovoljenje za prebivanje „dokazilo o nastanitvi“ v obliki kartice ID 1 v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se je izdajalo od 1. januarja 2003 do 31. decembra 2005).

— Dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se je izdajalo od 1. januarja 2005 do 31. decembra 2005).

— Dovoljenja za prebivanje, ki obsegajo „dovoljenja za nastanitev“ (*Niederlassungsbewilligung*), „dovoljenja za prebivanje za družinske člane“ (*Familienangehöriger*), „dovoljenja EU za stalno prebivanje“ (*Daueraufenthalt-EG*), „dovoljenja za stalno prebivanje za družinske člane“ (*Daueraufenthalt-Familienangehöriger*) in „dovoljenja za prebivanje“ (*Aufenthaltsbewilligung*) v obliki kartice ID 1 v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2006).

  Na „dovoljenju za prebivanje“ (*Aufenthaltsbewilligung*) je naveden poseben namen, za katerega je bilo izdano.

  „Dovoljenje za prebivanje“ (*Aufenthaltsbewilligung*) se lahko izda za naslednje namene: osebe, premeščene znotraj podjetja (ICT), napotene delavce, samozaposlene osebe, posebne primere nesamostojne pridobitne dejavnosti, dijake, izvajalce socialnih storitev, združitev družine. Dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) z namenom premestitve znotraj podjetja („ICT“ in „mobile ICT“) se izdaja od 1. oktobra 2017. Dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) za kategorije „študent“ (*Student*), „prostovoljec“ in „mobilnost raziskovalcev“ se izdaja od 1. septembra 2018.

  Dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) za kategorijo „študent“ (*Studierender*) se je izdajalo do 31. avgusta 2018.

[1] Glej seznam prejšnjih objav na koncu dokumenta.
[2] UL L 77, 23.3.2016, str. 1.

Dovoljenje za nastanitev (*Niederlassungsbewilligung*) se lahko izda brez zahtevanih dodatnih podatkov ali za naslednje namene: za osebe brez pridobitne dejavnosti in vzdrževane osebe. Od 1. oktobra 2017 se lahko dovoljenje za nastanitev (*Niederlassungsbewilligung*) izda tudi za namene „raziskovalci“, „umetniki“ ali „posebni primeri nesamostojne pridobitne dejavnosti“.

Dovoljenja za nastanitev (*Niederlassungsbewilligung*) za kategorijo „ključni delavci“, in sicer za neomejen in omejen čas, so se v Avstriji izdajala do 30. junija 2011.

Dovoljenja EU za stalno prebivanje (*Daueraufenthalt-EG*) in dovoljenja za stalno prebivanje za družinske člane (*Daueraufenthalt-Familienangehöriger*) so se v Avstriji izdajala do 31. decembra 2013.

Dovoljenja za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) za namene člena 69a Zakona o nastanitvi in prebivanju (NAG) so se v Avstriji izdajala do 31. decembra 2013.

Do 30. septembra 2017 se je dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) izdajalo tudi za kategorije „rotirajoča delovna sila“, „umetniki“ in „raziskovalci“.

— „Rdeča-bela-rdeča karta“ (*Rot-Weiß-Rot-Karte*), „rdeča-bela-rdeča karta plus“ (*Rot-Weiß-Rot-Karte plus*) in „modra karta EU“ (*Blaue Karte EU*) v obliki kartice ID 1 v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se izdajajo od 1. julija 2011).

— Dovoljenja EU za stalno prebivanje (*Daueraufenthalt- EU*) v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2014).

— Dovoljenja na podlagi člena 50 PEU (*Artikel 50 EUV*) za britanske državljane in njihove družinske člane, za katere se uporablja sporazum o izstopu (začetek izdajanja 1. januar 2021). Na dovoljenju je lahko naveden status rezidenta za daljši čas (*Daueraufenthaltsrecht*) in/ali da je izdano družinskemu članu (*Familienangehöriger*)

— Dovoljenja za prebivanje plus (*Aufenthaltsberechtigung plus*) v skladu s členom 55(1) ali členom 56(1) Zakona o azilu (AsylG, BGBl. I št. 100/2005) so v skladu z dosedanjimi določbami členov 41a(9) in 43(3) Zakona o nastanitvi in prebivanju (BGBl. I št. 38/2011). V Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2014.

— Dovoljenja za prebivanje (*Aufenthaltsberechtigung*) v skladu s členom 55(2) ali 56(2) Zakona o azilu (BGBl. I št. 100/2005) ustrezajo dosedanjim „dovoljenjem za nastanitev“ (*Niederlassungsbewilligung*) v skladu s členom 43(3) in (4) Zakona o nastanitvi in prebivanju (BGBl. I št. 38/2011). V Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2014.

— Dovoljenje za prebivanje zaradi posebne zaščite (*Aufenthaltsberechtigung aus besonderem Schutz*) v skladu s členom 57 Zakona o azilu (BGBl. I št. 100/2005) še naprej na nacionalni ravni prenaša določbe Direktive 2004/81/ES z dne 29. aprila 2004 o dovoljenju za prebivanje, izdanem prebivalcem tretjih držav, ki so žrtve nedovoljene trgovine z ljudmi ali so bili predmet dejanj omogočanja nezakonitega priseljevanja, ki sodelujejo s pristojnimi organi. Predhodnik je bil člen 69a(1) Zakona o nastanitvi in prebivanju (BGBl. I št. 38/2011). V Avstriji se izdaja od 1. januarja 2014.

— „*Aufenthaltskarte*“: dovoljenje za prebivanje družinskim članom državljanov EGP zagotavlja pravico do prebivanja v Uniji za več kot tri mesece na podlagi Direktive 2004/38/ES (v tej obliki se izdaja od 1. julija 2020).

— „*Daueraufenthaltskarte*“: dovoljenje za stalno prebivanje se v skladu z Direktivo 2004/38/ES izda družinskim članom državljanov EGP po petih letih neprekinjenega zakonitega prebivanja v Avstriji (v tej obliki se izdaja od 1. julija 2020).

II. **Dovoljenja za prebivanje, ki jih v skladu z Direktivo 2004/38/ES ni treba izdajati v enotni obliki (v tej obliki so se izdajala do 30. junija 2020)**

— Dovoljenje za prebivanje, s katerim se družinskim članom državljanov EGP na podlagi Direktive 2004/38/ES prizna pravica do prebivanja v Uniji več kot tri mesece, ne ustreza standardni obliki iz Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav.

— Dovoljenje za stalno prebivanje, s katerim se dokazuje pravica družinskega člana državljana EGP do stalnega prebivanja v Skupnosti za več kot tri mesece na podlagi Direktive 2004/38/ES, ne ustreza standardni obliki iz Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav.

Drugi dokumenti, s katerimi se izkazuje pravica do prebivanja v Avstriji ali do ponovnega vstopa v Avstrijo (v smislu člena 2(16)(b) Zakonika o schengenskih mejah):

— osebna izkaznica s fotografijo in v obliki kartice za osebe s privilegiji in imunitetami v rdeči, rumeni, modri, zeleni, rjavi, sivi in oranžni barvi, ki jo izda ministrstvo za evropske zadeve, integracijo in zunanje zadeve;

— osebna izkaznica s fotografijo in v obliki kartice za osebe s privilegiji in imunitetami v svetlo sivi barvi z oznako za kategorije rdeča, oranžna, rumena, zelena, modra, vijoličasta, rjava in siva, ki jo izda ministrstvo za evropske zadeve, integracijo in zunanje zadeve;

— „status upravičenca do azila“ v skladu s členom 3 Zakona o azilu iz leta 2005 ali določbami, ki so veljale pred njim – navadno izkazan s potno listino na podlagi konvencije (v Avstriji se izdaja od 28. avgusta 2006) ali s kartico za osebe s statusom upravičenca do azila v skladu s členom 51a Zakona o azilu iz leta 2005 (izdaja se tujcem, ki so zaprosili za mednarodno zaščito od 15. novembra 2015 in ki jim je bil ta status odobren od 1. junija 2016);

— „status upravičenca do subsidiarne zaščite“ v skladu s členom 8 Zakona o azilu iz leta 2005 ali določbami, ki so veljale pred njim – navadno izkazan s kartico za osebe s statusom upravičenca do subsidiarne zaščite v skladu s členom 52 Zakona o azilu iz leta 2005;

— seznam udeležencev šolskih izletov znotraj Evropske unije v smislu Sklepa Sveta z dne 30. novembra 1994 o skupnem ukrepu o olajšavah za potovanje za učence iz tretjih držav s stalnim prebivališčem v državi članici;

— potrdilo o zakonitem prebivanju v skladu s členom 31(1)(5) Zakona o policiji za tujce (FPG)/zahtevek za podaljšanje v skladu s členom 2(4)(17a) FPG v povezavi z veljavno potno listino;

— dovoljenje za zaposlitev v skladu s členom 32c Zakona o zaposlovanju tujcev (*Ausländerbeschäftigungsgesetz*) v povezavi z veljavnim ali potečenim vizumom D za sezonske delavce ali v skladu s členom 22a Zakona o policiji za tujce (*Fremdenpolizeigesetz*), ki ga je izdala Avstrija;

— dovoljenje za prebivanje za nedoločen čas – izdajalo se je v obliki navadnega vizuma na podlagi člena 6(1)(1) Zakona o tujcih (FrG) iz leta 1992 (avstrijski organi doma in predstavništva v tujini so ga izdajali v obliki žiga do 31. decembra 1995);

— dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke zelene barve do št. 790.000;

— dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke zeleno-bele barve od št. 790.001 naprej;

— dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke v skladu s Skupnim ukrepom Sveta 97/11/PNZ z dne 16. decembra 1996 o enotni obliki dovoljenj za prebivanje (UL L 7, 10.1.1997; v Avstriji se je izdajalo od 1. januarja 1998 do 31. decembra 2005);

— „potrdilo o pravici do vstopa v Avstrijo v skladu s členom 24 Zakona o nastanitvi in prebivanju (NAG) ali členom 59 Zakona o azilu“ v obliki zeleno-modre nalepke;

— „potrdilo o vložitvi vloge v skladu s členom 18(1)(b) sporazuma o izstopu (*Bestätigung über die Antragstellung gemäß Art. 18 Abs. 1 des Abkommens über den Austritt des Vereinigten Königreichs Großbritannien und Nordirland aus der Europäischen Union und der Europäischen Atomgemeinschaft (Austrittsabkommen)*), ki se izdaja na varnostnem papirju v formatu A4 od 4. januarja 2021.

— dovoljenje za zaposlitev (Beschäftigungsbewilligung) v skladu s členom 4c(1) Zakona o zaposlovanju tujcev (Ausländerbeschäftigungsgesetz);

— potrdilo o izvzetju (Befreiungsschein) v skladu s členom 4c(2) Zakona o zaposlovanju tujcev (Ausländerbeschäftigungsgesetz)

LIHTENŠTAJN

Zamenjava seznama, objavljenega v UL C 126, 12.4.2021, str. 1.

Lihtenštajnska dovoljenja za prebivanje za državljane EU/EGP in Švice

— Bewilligung in Briefform (BiB) (dovoljenje v obliki pisma) (dovoljenje za dnevno ali tedensko zaposlitev; veljavnost: največ 180 dni v 12 mesecih)

— Aufenthaltstitel L (Kurzaufenthaltsbewilligung) (dovoljenje za kratkoročno prebivanje; veljavnost: največ 12 mesecev)

— Aufenthaltstitel B (Aufenthaltsbewilligung) (dovoljenje za prebivanje; veljavnost: največ 5 let)

— Aufenthaltstitel C (Niederlassungsbewilligung) (dovoljenje za naselitev; rok za ponovno preverjanje: največ 5 let)

— Aufenthaltstitel D (Daueraufenthaltsbewilligung) (dovoljenje za stalno prebivanje; rok za ponovno preverjanje: največ 10 let)

Lihtenštajnska dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav

1. **Enotna oblika dovoljenja za prebivanje v skladu z Uredbo (ES) št. 1030/2002:**

— Aufenthaltstitel L für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za kratkoročno prebivanje; veljavnost: najmanj 3 mesece, največ 12 mesecev)

— Aufenthaltstitel B für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za dolgoročno prebivanje; veljavnost: največ 12 mesecev)

— Aufenthaltstitel C für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za stalno prebivanje; rok za ponovno preverjanje: največ 3 let)

2. **Dovoljenja za prebivanje, izdana državljanom tretjih držav, ki so družinski člani državljanov EU/EGP ali Švice (pravica do prostega gibanja)**

— Aufenthaltstitel L für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za kratkoročno prebivanje za državljane tretjih držav, ki so družinski člani državljanov EU/EGP ali Švice (pravica do prostega gibanja); veljavnost: največ 12 mesecev)

— Aufenthaltstitel B für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za dolgoročno prebivanje za državljane tretjih držav, ki so družinski člani državljanov EU/EGP ali Švice (pravica do prostega gibanja); veljavnost: največ 5 let)

— Aufenthaltstitel C für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za stalno prebivanje za državljane tretjih držav, ki so družinski člani državljanov Švice (pravica do prostega gibanja); rok za ponovno preverjanje: največ 5 let)

— Aufenthaltstitel D für Drittstaatsangehörige (dovoljenje za stalno prebivanje za državljane tretjih držav, ki so družinski člani državljanov EU/EGP (pravica do prostega gibanja); rok za ponovno preverjanje: največ 10 let)

3. **Druga ustrezna dovoljenja za državljane tretjih držav**

— Ausländerausweis S / Livret pour étrangers S / Libretto per stranieri S [izkaznica za osebe z začasno zaščito S] v obliki knjižice z napisom „Ausländerausweis / Livret pour étrangers / Libretto per stranieri S“ [izkaznica za osebe z začasno zaščito], ki se od 16. marca 2022 izdaja zaščite potrebnim osebam iz Ukrajine (stara knjižica)

— Ausweis für Schutzbedürftige S / Temporary Protection Card S v obliki knjižice (izkaznica za osebe z začasno zaščito S), ki se od 16. marca 2022 izdaja zaščite potrebnim osebam iz Ukrajine (nova knjižica)

4. **Seznam udeležencev šolskih izletov znotraj Evropske unije**

Seznam prejšnjih objav

UL C 247, 13.10.2006, str. 1.
UL C 77, 5.4.2007, str. 11.
UL C 153, 6.7.2007, str. 1.
UL C 164, 18.7.2007, str. 45.
UL C 192, 18.8.2007, str. 11.
UL C 271, 14.11.2007, str. 14.
UL C 57, 1.3.2008, str. 31.
UL C 134, 31.5.2008, str. 14.
UL C 207, 14.8.2008, str. 12.
UL C 331, 31.12.2008, str. 13.
UL C 3, 8.1.2009, str. 5.
UL C 64, 19.3.2009, str. 15.
UL C 198, 22.8.2009, str. 9.
UL C 239, 6.10.2009, str. 2.
UL C 298, 8.12.2009, str. 15.
UL C 308, 18.12.2009, str. 20.
UL C 35, 12.2.2010, str. 5.
UL C 82, 30.3.2010, str. 26.
UL C 103, 22.4.2010, str. 8.
UL C 108, 7.4.2011, str. 7.
UL C 157, 27.5.2011, str. 5.
UL C 201, 8.7.2011, str. 1.
UL C 216, 22.7.2011, str. 26.
UL C 283, 27.9.2011, str. 7.
UL C 199, 7.7.2012, str. 5.
UL C 214, 20.7.2012, str. 7.
UL C 298, 4.10.2012, str. 4.
UL C 51, 22.2.2013, str. 6.
UL C 75, 14.3.2013, str. 8.
UL C 77, 15.3.2014, str. 4.
UL C 118, 17.4.2014, str. 9.
UL C 200, 28.6.2014, str. 59.
UL C 304, 9.9.2014, str. 3.
UL C 390, 5.11.2014, str. 12.
UL C 210, 26.6.2015, str. 5.
UL C 286, 29.8.2015, str. 3.
UL C 151, 28.4.2016, str. 4.
UL C 16, 18.1.2017, str. 5.
UL C 69, 4.3.2017, str. 6.
UL C 94, 25.3.2017, str. 3.
UL C 297, 8.9.2017, str. 3.
UL C 343, 13.10.2017, str. 12.
UL C 100, 16.3.2018, str. 25.
UL C 144, 25.4.2018, str. 8.
UL C 173, 22.5.2018, str. 6.
UL C 222, 26.6.2018, str. 12.
UL C 248, 16.7.2018, str. 4.
UL C 269, 31.7.2018, str. 27.
UL C 345, 27.9.2018, str. 5.
UL C 27, 22.1.2019, str. 8.
UL C 31, 25.1.2019, str. 5.
UL C 34, 28.1.2019, str. 4.
UL C 46, 5.2.2019, str. 5.
UL C 330, 6.10.2020, str. 5.
UL C 126, 12.4.2021, str. 1.
UL C 140, 21.4.2021, str. 2.
UL C 150, 28.4.2021, str. 5.
UL C 365, 10.9.2021, str. 3.
UL C 491, 7.12.2021, str. 5.
UL C 509, 17.12.2021, str. 10.
UL C 63, 7.2.2022, str. 6.
UL C 272, 15.7.2022, str. 4.
UL C 304, 9.8.2022, str. 5.
UL C 393, 13.10.2022, str. 10.
UL C 72, 28.2.2023, str. 44.
UL C 274, 3.8.2023, str. 6.
UL C, C/2023/260, 19.10.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2023/260/oj.
UL C, C/2023/1408, 5.12.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2023/1408/oj.
UL C, C/2023/1609, 22.12.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2023/1609/oj.
UL C, C/2024/1212, 31.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/1212/oj.
UL C, C/2024/1950, 6.3.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/1950/oj.